



## 1 ACCESSORY PACK CONTENTS

<p><b>x13</b></p> <p>Motherboard/SSD Screws</p>	<p><b>x2</b></p> <p>Motherboard Stand-off</p>	<p><b>x6</b></p> <p>Add-on Card Screw</p>
<p><b>x4</b></p> <p>3.5" Drive Screw</p>	<p><b>x5</b></p> <p>Cable Tie</p>	

## 2 MOTHERBOARD INSTALLATION

### EN FRONT/SIDE PANEL REMOVAL

- Align your motherboard with the chassis to locate where the stand-offs should be installed. Once done, remove the motherboard and fasten stand-offs accordingly.
- Insert your motherboard I/O plate into the cutout at the rear of the case.
- Place your motherboard into the chassis, making sure the rear ports fit into the I/O plate.
- Use the provided motherboard screws to attach your motherboard to the chassis.

### DE ENTFFERNEN DER SEITENTEILE

- Vordere Seite - Ziehen Sie vorsichtig am unteren Rand der Front bis sich die Clips lösen. - Linkes Seitenteil - Lösen Sie die zwei Rändelschrauben und heben Sie das Haltegitter-Siebteil vorsichtig ab.
- Rechtes Seitenteil - Lösen Sie die beiden Rändelschrauben, ziehen Sie das Seitenteil etwas nach hinten und heben Sie es vorsichtig ab.

### FR RETRAIT DES PANNEAUX AVANT/LATÉRAL

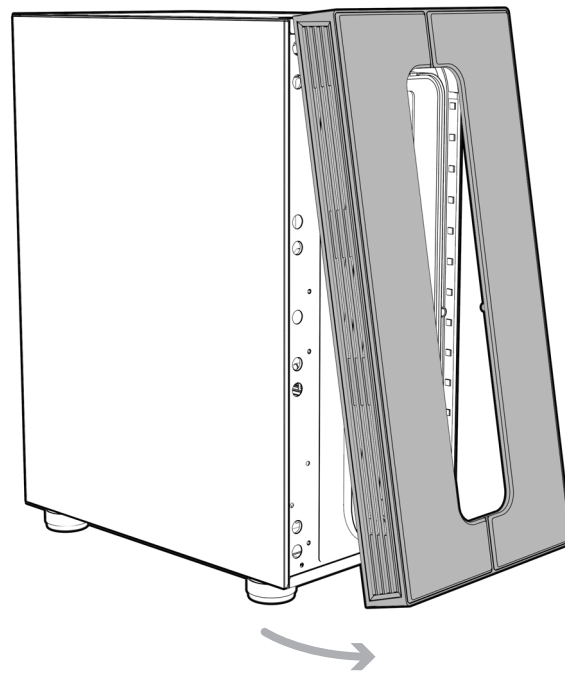
- Retirez le panneau avant en tirant délicatement par le bas.
- Retirez le panneau gauche en retirant les 2 vis et en soulevant la porte vers l'extérieur, puis soulèver le panneau du boîtier.
- Retirez le panneau droit en dévissant les 2 vis à l'arrière et faisant glisser les panneaux vers l'arrière.

### PT REMOÇÃO DOS PAINÉIS FRONTAL/LATERAL

- Retire o painel frontal ao levantar cuidadosamente a parte de baixo do painel.
- Remova o painel do lado esquerdo removendo os 2 parafusos e levantando o painel de vidro para cima.
- Remova o painel do lado direito removendo os 2 parafusos e deslizando o painel para trás.

### PL USUWANIE PANELU PRZEDNIEGO/BOCZNEGO:

- Zdejmij panel przedni, ostrożnie podciągając panel od spodu.
- Zdejmij lewy panel boczny, odkręcając 2 śruby i delikatnie unosząc szklany panel boczną.
- Zdejmij prawy panel boczny, odkręcając 2 tylnie śruby i przesuwając panel do tyłu.



### FI PANEELIEN IRROTUS

- Irrota etupaneeli vetämällä paneelin alustasta.
- Irrota vasen kylki ruuamalla sormenruuvi ja nostamalla lasikyli pois.
- Irrota oikea kylki ruuamalla sormenruuvi ja liu'uttamalla kyli itsi takapaneeli.

### SV AVLÄGSNANDE AV PANELE

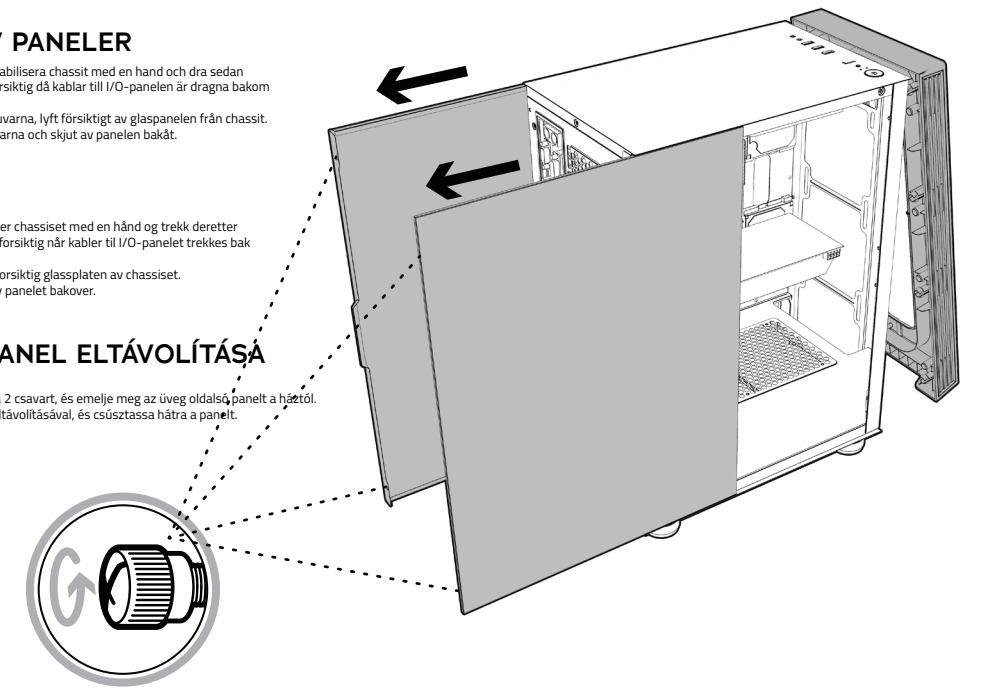
- Främre panel - Under panelen finns en greppyta, stabilisera chassit med en hand och dra sedan panelen framåt tills den släpper från chassit (Var försiktig då kablar till I/O-panelen är dragna bakom frontpanelen).
- Vänster panel - Lossa och skruva av de två tumskruvarna, lyft försiktigt av glaspanelen från chassit.
- Höger panel - Lossa och skruva av de två tumskruvarna och skjut av panelen bakåt.

### NO FJERNE PANELE

- Frontpanel - Under panelen er en grepflate, stabiliser chassiet med en hånd og trekk deretter panelet fremover til det slipper ut fra chassiset (Var forsiktig når kabler til I/O-panelet trekkes bak frontpanelet).
- Venster panel - Skru ut de to tommelåskruvene, løft forsiktig glasspanelet fra chassiset.
- Høyre panel - Skru ut de to tommelåskruvene og skyv panelet bakover.

### HU ELSŐ/OLDALSÓ PANEL ELTÁVOLÍTÁSA

- A panel aljától emelje ki a ház aljáról.
- A bal oldali panelt úgy, hogy eltávolítsa a 2 csavart, és emelje meg az üveg oldali panelt a háttól.
- A jobb oldali panelt a két hátsó csavar eltávolításával, és csúsztatva hátra a panelt.



## 3 POWER SUPPLY INSTALLATION

### EN POWER SUPPLY INSTALLATION

- Place PSU in the bottom rear of the case, within the PSU shroud.
- Align the holes and secure with screws.

### DE INSTALLATION DES NETZTEILS

- Legen Sie das Netzteil in den unteren hinteren Teil des Gehäuses, unterhalb der Netzteilabdeckung.
- Richten Sie die Gewinde des Netzteils an den passenden Bohrungen im Gehäuse aus und sichern Sie es mit entsprechenden Schrauben, die dem Netzteil beiliegen.

### FR INSTALLATION DU BLOC D'ALIMENTATION

- Placez le PSU dans la partie inférieure arrière du boîtier, au niveau de l'espace dédié.
- Alignez les trous et sécurisez avec les vis.

### PT INSTALAÇÃO DA FONTE DE ALIMENTAÇÃO

- Posicione a fonte de alimentação na parte de baixo da caixa, dentro da cobertura para a fonte de alimentação.
- Alinhe com as furações e segure-a com parafusos.

### PL INSTALACJA ZASILACZA

- Umieść zasilacz w dolnej części obudowy, w wolnym miejscu.
- Wyłóżnij otwory i zabezpiecz śrubami.

### FI VIRTALÄHTEEN ASENNUS

- Irrota virtalähde pakkaustaan ja kiinnitä kotelon ruuveilla.

### SV INSTALLATION AV NÄTDEL/PSU

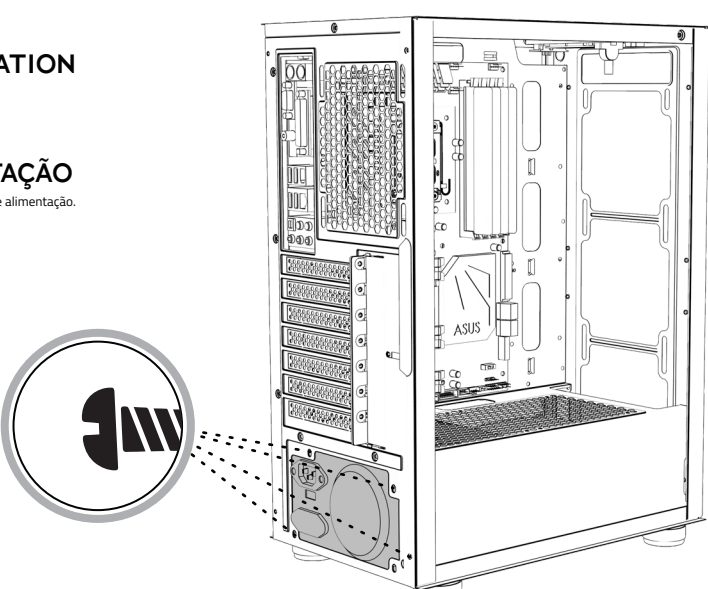
- Placera nätdelen/PSU i chassi.
- Placera rätt håll och fast nätdelen med de medföljande skruvarna.

### NO STRØMFORSYNING/PSU-INSTALLASJON

- Plaser strømforsyningen / PSU i chassiset.
- Finn riktig hullmønster og fest strømforsyningen til de medfølgende skruvene.

### HU TÁPEGYSÉG BEHELYEZÉSE

- Hehelyezze a PSU-t a ház alsó hátsó részébe, a PSU burkolaton belülre.
- Illyezze a lyukakat és rögzítse csavarokkal.



## 4 GRAPHICS CARD/PCI-E CARD INSTALLATION

### EN GRAPHICS CARD/PCI-E CARD INSTALLATION

- Remove the rear PCI-E slot covers as necessary (depending on the slot size of your card).
- Carefully position and slide your PCI-E card into place, secure with the add-on card screws supplied.

### DE INSTALLATION DER GRAFIKKARTE/PCI-E-KARTE

- Entfernen Sie bei Bedarf die rückseitigen PCI-Blenden (abhängig von der Steckplatzgröße Ihrer Karte).
- Positionieren und schieben Sie Ihre PCI-E-Karte vorsichtig in den entsprechenden Slot im Mainboard und an die PCI-Steckplätze im Gehäuse. Sichern Sie die Karte am Gehäuse mit den zuvor entfernten Schrauben.

### FR INSTALLATION DE LA CARTE GRAPHIQUE/CARTE PCI-E

- Retirez les protections arrière du slot PCI-E si nécessaire (dépendant de la taille du slot de votre carte).
- Positionnez avec précision et insérez la carte PCI-E à sa place, puis sécurisez avec les vis incluses.

### PT INSTALAÇÃO DA PLACA GRÁFICA/PLACA PCI-E

- Remova as tampas das portas PCI-E necessárias (dependendo do tamanho da sua placa).
- Posicione cuidadosamente, encaixe a placa PCI-E na porta apropriada e aperte-a com os parafusos incluídos.

### PL INSTALACJA KARTY GRAFICZNEJ/KARTY PCI-E

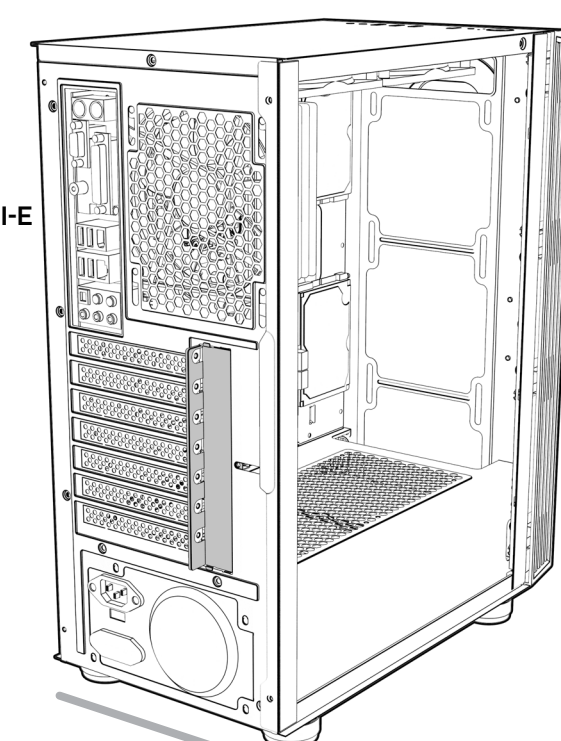
- Zdejmij zaślepkę PCI-E (jeżeli jest konieczne) (zależnie od rozmiaru karty).
- Starannie umieść i wsuń kartę PCI-E na miejsce, a następnie zabezpiecz załączonymi wkrętami do kart rozszerzeń.

### FI NÄYTÖNHJAJIMEN/PCI-E-KORTIN ASENNUS

- Irrota tarpeelliset PCI-E suojalevyt lesoennettävien kortin mukaisesti.
- Aseta PCI-E kortti varovasti paikalleen ja kiinnitä ruuveilla.

### SV INSTALLATION AV GRAFIKKORT/PCI-E-KORT

- Avullgripa täckplåten för den plats där respektive kort skall monteras.
- Slid sedan försiktigt in och placera PCI-E-kortet och fast det med en av de medföljande passande skruvarna.

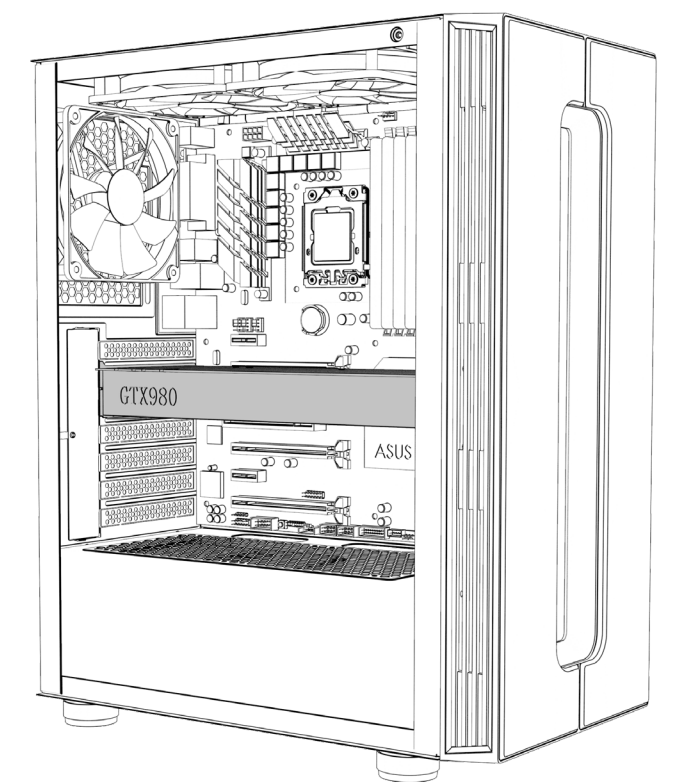


### NO INSTALLASJON AV GRAFIKKORT/PCI-E-KORT

- Fjern dekket for kort skil monteres.
- Trykk deretter forsiktig inn og plasser PCI-E-kortet og fest det med en av de medfølgende skruvene.

### HU VIDEOKÁRTYA/PCI-E KÁRTYA BESZERELÉSE

- Szükség esetén távolítsa el a hátsó PCI-E foglalat fedelét (a videokártya méretétől függően).
- Óvatosan helyezze be és rögzítse a PCI-E kártyát a helyére, majd rögzítse a mellékelt csavarokkal.



## 6 2.5" SSD INSTALLATION (R) //

### EN 2.5" SSD INSTALLATION (REAR)

- Unscrew the SSD bracket, attach SSD to the bracket and screw back onto the rear motherboard plate.

### DE 2.5" SSD-INSTALLATION (RÜCKSEITE)

- Entfernen sie die Schrauben der SSD-Halterung. Befestigen Sie Ihr Laufwerk an der Halterung und befestigen Sie sie wieder an der Rückseite des Mainboard-Trays mit den Schrauben.

### FR INSTALLATION D'UN SSD 2.5" (ARRIÈRE)

- Dévisser le support SSD, y attacher le SSD puis revisser dans l'emplacement prévu à cet effet.

### PT INSTALAÇÃO DE SSD 2.5" (ATRÁS)

- Desparafuse o suporte de SSD, coloque o SSD no suporte do mesmo e aparafuse na parte de trás do tabuleiro da motherboard.

### PL INSTALACJA DYSKU SSD 2.5" (TYŁ)

- Odkręć wspornik SSD, przymocuj dysk SSD do wspornika i przykręć z powrotem do tylniej części tacki płyty głównej.

### FI 2.5" SSD ASENNUS (TAUSTA)

- Kohdenna SSD ruuvireikin ja ruuvaa kiinni.

### SV INSTALLATION AV 2.5" ENHETER/SSD (BAK)

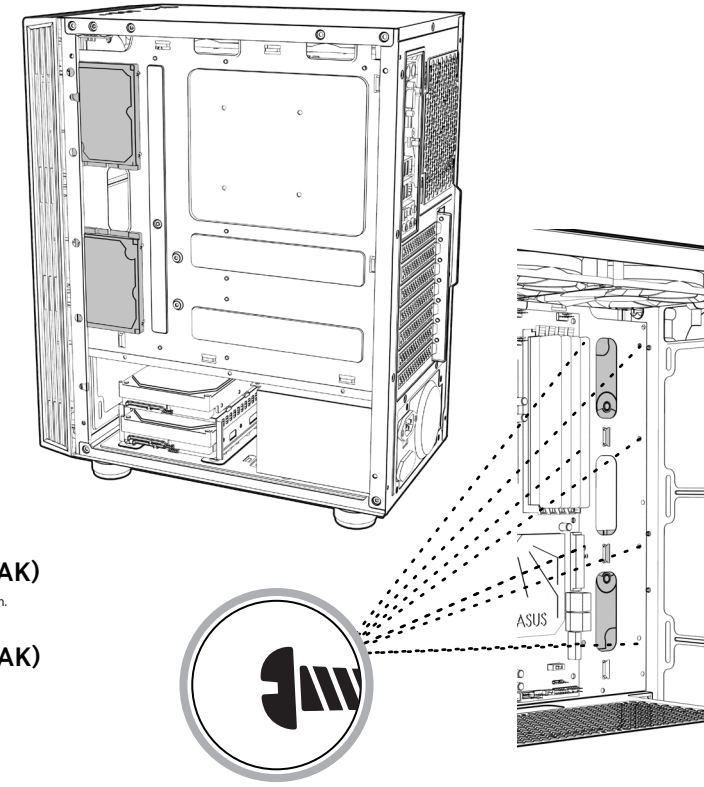
- Avlågna SSB-hållaren, fäst SSD-enheten i hållaren och fäst sedan hållaren i den bakre moderkortsplåten.

### NO INSTALLASJON AV 2.5" ENHETER/SSD (BAK)

- Fjern SSD holderen, fest SSD til holderen og fest deretter holderen til den bakre delen av hovedkortet.

### HU 2.5" SSD BESZERELÉSE (HÁTUL)

- Csavarja ki az SSD konzolt, csavarja be az SSD-t a konzolhoz, majd rögzítse vissza.



## 7 2.5" SSD INSTALLATION (F) //

### EN 2.5" SSD INSTALLATION (FRONT)

- Place your 2.5" drive on the mounts and secure with screws from behind.

### DE 2.5" SSD-INSTALLATION (VORDERSEITE)

- Richten Sie Ihre SSD an den Schraubenlöchern aus und sichern Sie sie mit Schrauben von der Rückseite aus.

### FR INSTALLATION D'UN SSD 2.5" (AVANT)

- Aligner le lecteur avec les trous à vis et sécuriser en vissant par l'arrière.

### PT INSTALAÇÃO DE SSD 2.5" (À FRENTE)

- Posicione a drive de 2.5" nos suportes adequados e segure com parafusos a partir da parte de trás.

### PL INSTALACJA DYSKU SSD 2.5" (PRZÓD)

- Umieść napęd 2.5" na mocowaniach i zabezpiecz śrubami od tyłu.

### FI 2.5" SSD ASENNUS (EDESSÄ)

- Aseta 2.5" levy kiinnikkeisiin ja ruuvaa kiinni takaa.

### SV INSTALLATION AV 2.5" ENHETER/SSD (FRONT)

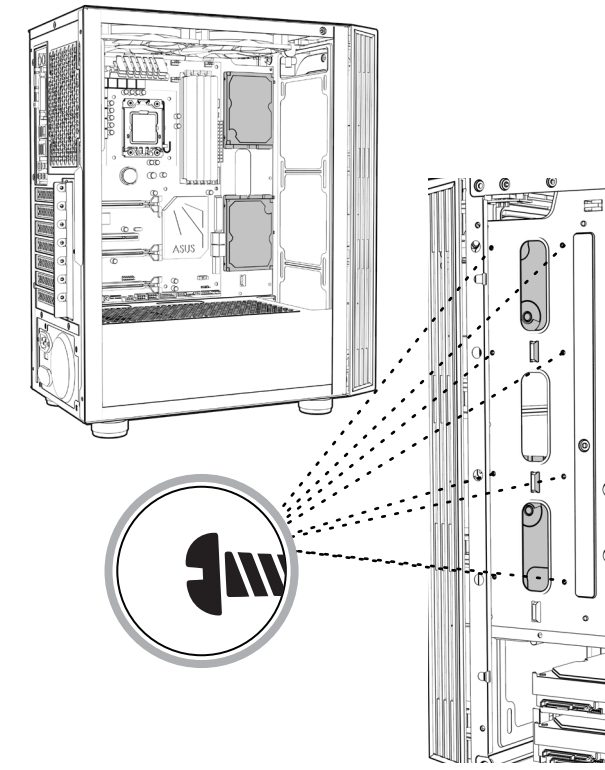
- Placera SSD-enheten i hållaren och fäst enheten med de medföljande skruvarna.

### NO INSTALLASJON AV 2.5" ENHETER/SSD (FRONT)

- Plasser SSD i holderen og fest med de medfølgende skruene.

### HU 2.5" SSD BESZERELÉSE (ELŐL)

- Helyezze a 2.5"-os meghajtót a tartókra és rögzítse hátulról csavarokkal.



## 8 3.5" HDD INSTALLATION //

### EN 3.5" HDD INSTALLATION

- Attach 2 screws to the left side of the hard drive.
- Slide the drive into the 3.5" bays at the rear of the case.
- Secure the drive on the right side using the provided screws and hand tighten.

### DE 3.5" HDD-INSTALLATION

- Befestigen Sie zwei Schrauben auf der linken Seite der Festplatte.
- Schieben Sie das Laufwerk in den 3.5"-Schacht an der Rückseite des Gehäuses.
- Sichern Sie die Festplatte auf der rechten Seite mit den mitgelieferten Schrauben und ziehen Sie sie von Hand fest.

### FR INSTALLATION D'UN HDD 3.5"

- Fixer 2 vis sur le côté gauche du disque dur.
- Glisser le lecteur dans l'emplacement 3.5" à l'arrière du boîtier.
- Sécuriser le lecteur sur la droite en utilisant les vis fournies et serrer bien.

### PT INSTALAÇÃO DE HDD 3.5"

- Coloque 2 parafusos no lado esquerdo da unidade.
- Deslize a unidade para a baia 3.5" que está na parte de trás da caixa.
- Aparafuse a unidade no lado direito com os parafusos incluídos e aperte à mão.

### PL INSTALACJA DYSKU HDD 3.5"

- Przymocuj 2 śruby po lewej stronie dysku twardego.
- Wsuń napęd do 3.5-calowych wężek z tyłu obudowy.
- Zabezpiecz napęd po prawej stronie za pomocą dostarczonych śrub i dokręć ręką.

### FI 3.5" HDD ASENNUS

- Kiinnitä kaksi ruuvia kovalevyn vasemmalle puolelle.
- Laita kovalevy 3.5" paikalleen kotelo-osaan.
- Kiinnitä kovalevy ruuveilla oikealta puolelta.

### SV 3.5" HDD INSTALLATION

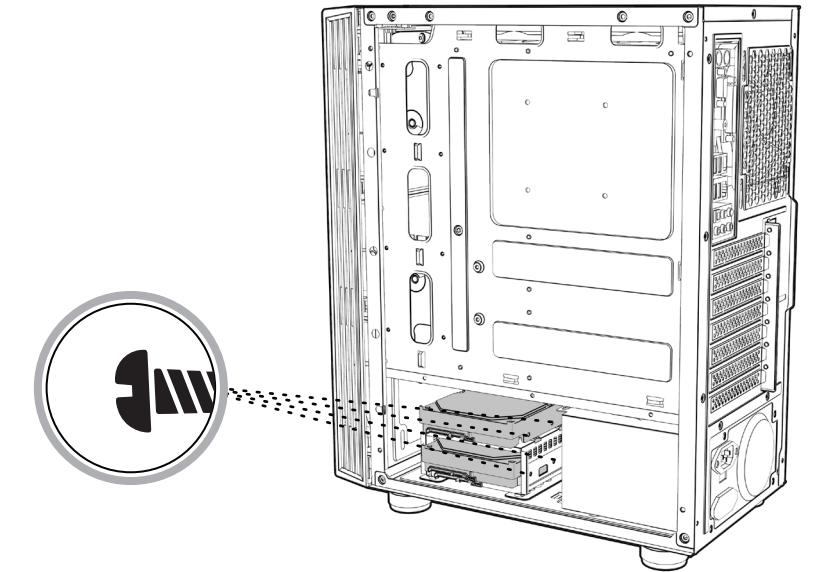
- Fäst 2 skruvar på vänster sida av hårddisken.
- Slid in hårddisken i någon av de bakre 3.5" platserna.
- Fäst hårddisken på höger sida med hjälp av de medföljande skruvarna.

### NO 3.5" HDD-INSTALLASJON

- Fest 2 skruer til venstre på harddisken.
- Skyv harddisken inn innen av de bakre 3.5-tommers sporene.
- Fest harddisken til høyre ved hjelp av de medfølgende skruene.

### HU 3.5" HDD BESZERELÉSE

- Csatlakoztasson 2 csavart a merelevéz bal oldalára.
- Csúsztassa a meghajtót a hátrahúján lévő 3.5"-es rekeszbe.
- A mellékelt csavarokkal rögzítse a meghajtót a jobb oldalán.



## 9 FRONT/REAR FAN INSTALLATION //

### EN FRONT/REAR FAN INSTALLATION

- Align your fan to the screw holes on the chassis and secure with screws.

### DE INSTALLATION DES VORDER- UND RÜCKSEITIGEN LÜFTERS

- Richten Sie Ihren Lüfter an den Bohrungen am Gehäuse aus und sichern Sie ihn mit den Schrauben, die dem Lüfter beiliegen.

### FR INSTALLATION DU VENTILATEUR AVANT/ARRIÈRE

- Aligner le ventilateur avec les trous à vis du châssis et sécuriser avec les vis.

### PT INSTALAÇÃO DE VENTOINHAS À FRENTE/ATRÁS

- Alinhe a ventoinha com as furações no chassis e aperte com parafusos.

### PL INSTALACJA WENTYLATORA PRZEDNIEGO/TYLNIEGO

- Dopasuj wentylator do otworów w obudowie i zabezpiecz śrubami.

### FI ETU-/TAKATUULETTIMIEN ASENNUS

- Kohdenna tuuletin kotelo ruuvireikin ja ruuvaa kiinni.

### SV INSTALLATION AV FLÅKTAR I FRONT OCH BAK

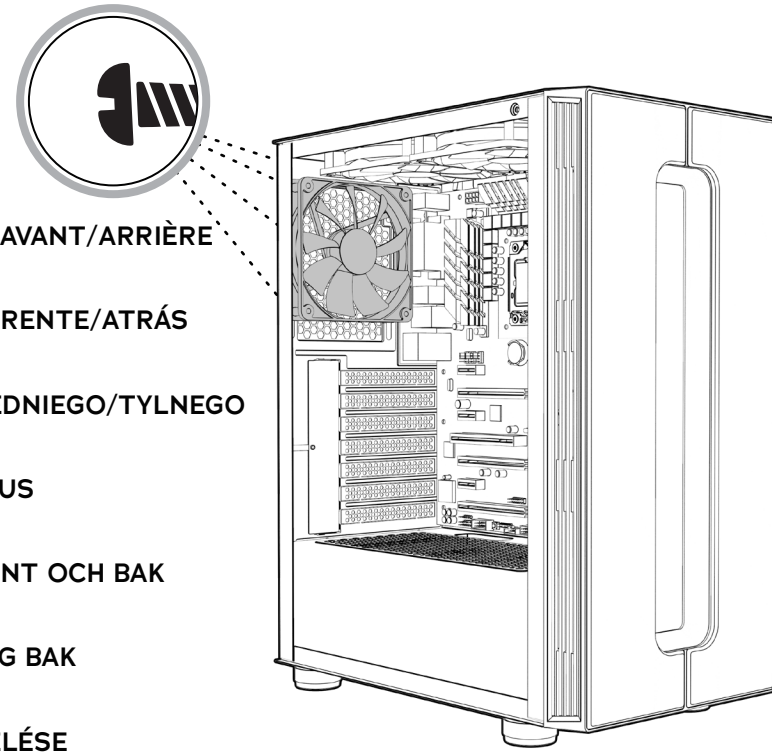
- Hitta rätt håblöck och fäst sedan flåkten med skruvar.

### NO MONTERING AV VIFTER FORAN OG BAK

- Finn riktig hullmønster og fest deretter viften med skruer.

### HU ELSŐ/HÁTSÓ VENTILÁTOR SZERELÉSE

- Igazítsa a ventilátort a ház furatahoz és csavarokkal rögzítse.



## 10 TOP FAN INSTALLATION //

### EN TOP FAN INSTALLATION

- Remove the dust filter from the top of the case.
- Align your fan(s) to the screw holes on the top of the chassis and secure with screws.
- Replace your dust filter once secured.

### DE INSTALLATION DER OBEREN LÜFTER

- Entfernen Sie den Staubfilter von der Oberseite des Gehäuses.
- Richten Sie Ihren Lüfter an den Bohrungen an der Oberseite des Gehäuses aus und sichern Sie ihn mit Schrauben, die dem Lüfter beiliegen.
- Setzen Sie den Staubfilter wieder ein, sobald die Lüfter installiert sind.

### FR INSTALLATION DU VENTILATEUR SUPÉRIEUR

- Retirer le filtre à poussière du haut du boîtier.
- Aligner les ventilateurs sur les trous de vis situés en haut du châssis et fixer à l'aide de vis.
- Remplacer le filtre à poussière une fois sécurisé.

### PT INSTALAÇÃO DA VENTOINHA DE TOPO

- Remova o filtro para o pó no topo da caixa.
- Alinhe as ventoinhas(s) com as furações dos parafusos no topo do chassis e segure-as(s) com parafusos.
- Volte a posicionar os filtros para o pó.

### PL INSTALACJA WENTYLATORA GÓRNEGO

- Wyjmij filtr przeciwpyłowy z górnej części obudowy.
- Dopasuj wentylator(y) do otworów na śruby w górnej części obudowy i zabezpiecz śrubami.
- Włóż filtr przeciwpyłowy po zabezpieczeniu wentylatorów.

### FI KATTOTUULETTIMIEN ASENNUS

- Irrota pölysuodatin kotelo välisästä.
- Kohdenna tuuletin kotelo ruuvireikin ja ruuvaa kiinni.
- Aasenna pölysuodatin takaisin paikalleen.

### SV INSTALLATION AV FLÅKTAR I TOPPEN

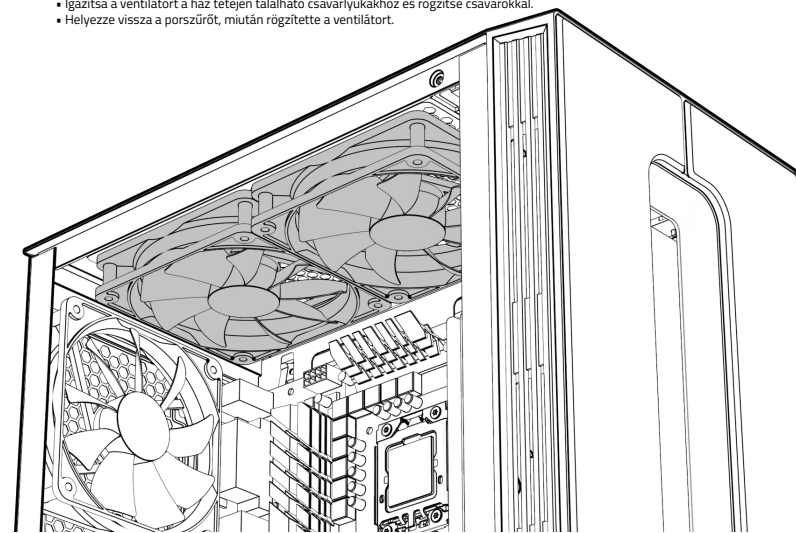
- Avlågna dammfilter.
- Skruva fast flåkt.
- Montera dammfilter.

### NO INSTALLASJON AV VIFTER PÅ TOPPEN

- Fjern støvfilter.
- Monter støvfilter.

### HU FELSŐ VENTILÁTOR BESZERELÉSE

- Távolítsa el a porzsűrítőt a ház tetejéről.
- Igazítsa a ventilátort a ház tetején található csavarlyukhoz és rögzítse csavarokkal.
- Helyezze vissza a porzsűrítőt, miután rögzítette a ventilátort.



## 11 WATERCOOLING RADIATOR INSTALLATION //

### EN WATERCOOLING RADIATOR INSTALLATION

- Secure the fans to the radiator, then fasten the radiator inside the chassis by securing with screws from the outside.

### DE INSTALLATION DES RADIATORS

- Befestigen Sie die Lüfter am Radiator und dann den Radiator im Inneren des Gehäuses, indem Sie ihn mit Schrauben von außen befestigen.

### FR INSTALLATION DU RADIATEUR WATERCOOLING

- Sécuriser les ventilateurs au radiateur, puis l'attacher à l'intérieur du châssis en sécurisant avec les vis depuis l'extérieur.

### PT INSTALAÇÃO DE RADIADOR PARA WATERCOOLING

- Junte as ventoinhas ao radiador, posicione o radiador no chassis alinhado com as furações e segure com parafusos, a partir do exterior.

### PL INSTALACJA CHŁODZENIA WODNEGO

- Przymocuj wentylatory do chłodnicy, a następnie zamocuj chłodnicę wewnątrz obudowy, mocując śrubami od zewnątrz.

### FI VESIJÄÄHDYTTIMIEN ASENNUS

- Kiinnitä tuuletin(t) jäähdyttimeen ja sen jälkeen kiinnitä jäähdytin koteloon.

### SV INSTALLATION AV RADIATOR FÖR VATTENKYLNING

- Fäst först flåktarna i radiator.
- Fäst radiatorn i chassiet med hjälp av skruvar. Fäst skruvarna utifrån.

### NO INSTALLASJON AV RADIATOR FOR VANNKJØLING

- Fäst først viften(e) til radiatoren.
- Fest radiatorens chassis med skruer. Fest skruene fra utsiden.

### HU VÍZHŰTŐ BESZERELÉSE

- Rögzítse a ventilátorokat a radiátora, majd rögzítse a radiátort a házban belül csavarok segítségével.